INTERNATIONAL STANDARD

Second edition 2010-12-15

Graphic technology — Safety requirements for graphic technology equipment and systems —

Part 2: Prepress and press equipment and systems

Technologie graphique — Exigences de sécurité pour les systèmes et l'équipement de technologie graphique —

Partie 2: Systèmes et équipement pour la préimpression et la presse



Reference number ISO 12643-2:2010(E)

PDF disclaimer

This PDF file may contain embedded typefaces. In accordance with Adobe's licensing policy, this file may be printed or viewed but shall not be edited unless the typefaces which are embedded are licensed to and installed on the computer performing the editing. In downloading this file, parties accept therein the responsibility of not infringing Adobe's licensing policy. The ISO Central Secretariat accepts no liability in this area.

Adobe is a trademark of Adobe Systems Incorporated.

Details of the software products used to create this PDF file can be found in the General Info relative to the file; the PDF-creation parameters were optimized for printing. Every care has been taken to ensure that the file is suitable for use by ISO member bodies. In the unlikely event that a problem relating to it is found, please inform the Central Secretariat at the address given below.

This document is a preview denerated by FLS



COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT

© ISO 2010

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20 Tel. + 41 22 749 01 11 Fax + 41 22 749 09 47 E-mail copyright@iso.org Web www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Forewo	ord	v
Introdu	ıction	.vi
1	Scope	1
2	Normative references	1
3	Terms and definitions	
4	Conformity with this part of ISO 12643	
5 5.1 5.2 5.3 5.4	Equipment subject to requirements General Prepress equipment Printing presses and coating/varnishing machines Other equipment covered by this part of ISO 12643	5 5 5
6 6.1 6.2 6.3	Guarding of significant hazards General Guard openings Guarding in-running nips	7 7 7
6.4 6.5	Interlocks	8 9
6.6 6.7	Automatic format-setting operations Additional safeguarding methods for machine devices and components	9 10
7 7.1 7.2 7.3	Changing of printing plates General Automatic printing plate changes Semi-automatic printing plate changes	23 23 23 23 23
8 8.1 8.2	Requirements for protection against other hazaros.	24 24 24
8.3 8.4 8.5	Explosion protection exceptions Spillage from washing devices	26 26 27
8.6 8.7 8.8	Electrostatic toner dust	27 27 27 27
8.9 8.10 8.11	Refrigerating devices in ink and dampening units Powder-spraying devices Hazardous emissions of sheet-fed presses	28 28 28 28
9	Additional requirements for functions, operations, colours and mechanical specifications of manual control devices	
9.1 9.2	General Emergency stop and ink, dampening, metering, coating or fountain rollers	28 29
9.3 9.4 9.5	Emergency stop on auxiliary draw nips Alternative controls for stop/safe function on sheet-fed presses Ready control	29
9.6 9.7	Speed limit control Plate position control	30 30
9.8 10	Colours for manual control devices Control systems for screen printing presses	

11 11.1 11.2 11.3 11.4 11.5 11.6 11.7 11.8	Safety requirements for prepress equipment Electrical equipment of prepress machinery Electric/electronic control system of prepress machinery Exposing equipment Safeguarding the discharge of liquids Safeguarding in-running nips on engraving machines Safeguarding against copper swarf hazard Safeguarding bending unit on printing plate bending machines Safeguarding printing plate punching devices	31 31 31 31 31 32 32
12 13	Signals and warning devices Control zones for web presses having multiple folders	
14 14.1 14.2 14.3 14.4 14.5 14.6 14.7	Contents of instruction handbook. General. Sheet-fed printing press systems. Web-fed printing press systems. Screen printing presses. Automatic cylinder and roller washing device. Continuous-flow drying devices. Oxidizers, incinerators and thermal cleaning plants. Alcohol dosing devices. Washing equipment for printing prates. Prepress machinery. A (informative) Hazards associated with printing press systems.	33 34 34 35 35 35
Annex	A (informative) Hazards associated with printing press systems	37
	 B (informative) Protection zones against explosion. C (informative) Emission levels of sheet-fed presses resulting from tests conducted in Europe. 	
Bibliog	C (informative) Emission levels of sheet-fed presses resulting from tests conducted in Europe	49

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

International Standards are drafted in accordance with the rules given in the ISO/IEC Directives, Part 2.

The main task of technical committees is to prepare International Standards. Draft International Standards adopted by the technical committees are circulated to the member bodies for voting. Publication as an International Standard requires approval by at least 75 % of the member bodies casting a vote.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

ISO 12643-2 was prepared by Technical Committee ISO/TC 130, Graphic technology.

This second edition of ISO 12643-2 constitutes a technical revision of the first edition (ISO 12643-2:2007). Significant changes incorporated into this second edition include, but are not limited to, the following:

- inclusion of prepress equipment;
- requirements for performance levels (PL) or sately integrity levels (SIL) as defined in the current version of ISO 13849-1 and IEC 62061, respectively;
- addition of requirements for printing plate changes;
- addition of requirements for emergency stop on auxiliary draw nips.

It is the intent of ISO/TC 130 that both the first and second editions of ISO 12643-2 be applicable until 2011-12-31. ISO 12643-2:2007 is thus provisionally retained until this date.

As from 2012-01-01, ISO 12643-2:2010 will cancel and replace ISO 2643-2:2007. Accordingly, as from 2012-01-01, only ISO 12643-2:2010 will be applicable to new equipment manufactured.

ISO 12643 consists of the following parts, under the general title *Graphic technology* — Safety requirements for graphic technology equipment and systems:

- Part 1: General requirements
- Part 2: Prepress and press equipment and systems
- Part 3: Binding and finishing equipment and systems
- Part 4: Converting equipment and systems
- Part 5: Stand-alone platen presses

Introduction

During the development of this part of ISO 12643, existing relevant standards of other countries were taken into consideration. An effort has been made to harmonize the requirements of all countries, recognizing that national standards or laws may dictate national requirements. In cases where it was known that there is a national requirement that differs from this part of ISO 12643, that has been noted.

This part of ISO 12643 west-developed to harmonize the requirements of the following US and European safety standards:

- ANSI B65.1, Graphic technology Safety standard Printing press systems
- EN 1010-1, Safety of machinery Safety requirements for the design and construction of printing and paper converting machines — Part 1: Common requirements
- EN 1010-2, Safety of machinery Safety requirements for the design and construction of printing and paper converting machines Part 2: Printing and varnishing machines including pre-press machinery

© ISO 2010 - All rights reserved

Graphic technology — Safety requirements for graphic technology equipment and systems —

Part 2: Prepress and press equipment and systems

1 Scope

This part of ISO 12643 provides safety requirements specific to prepress and press equipment and systems. It is intended to be used in conjunction with the general requirements given in ISO 12643-1.

This part of ISO 12643 provides additional safety requirements for the design and construction of new prepress and press equipment, and the auxiliary equipment integrated into the press control system.

2 Normative references

The following referenced documents are indimensable for the application of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 12643-1, Graphic technology — Safety requirements for graphic technology equipment and systems — Part 1: General requirements

ISO 13732-1, Ergonomics of the thermal environment — Methods for the assessment of human responses to contact with surfaces — Part 1: Hot surfaces

ISO 13849-1, Safety of machinery — Safety-related parts of control systems — Part 1: General principles for design

ISO 13855, Safety of machinery — Positioning of safeguards with respect to the approach speeds of parts of the human body

ISO 13857, Safety of machinery — Safety distances to prevent hazard zones being reached by upper and lower limbs

IEC 62061, Safety of machinery — Functional safety of safety-related electrical, electronic and programmable electronic control systems

EN 378-1, Refrigerating systems and heat pumps — Safety and environmental requirements — Part 1: Basic requirements, definitions, classification and selection criteria

EN 1539, Dryers and ovens in which flammable substances are released — Safety requirements